








Φύλλο δεδομένων προϊόντος (σύμφωνα με τον κανονισμό ΕΕ αριθ. 812/2013)

1	Επωνυμία			DemirDöküm						
2	Μοντέλα		I	DT4-B 50 INT I						
			II	DT4-B 65 INT I						
			III	DT4-B 80 INT I						
			IV	-						
			V	-						
			VI	-						
					I	II	III	IV	V	VI
3	Παραγωγή ζεστού νερού: Καθορισμένο προφίλ φόρτωσης				M	M	M	-	-	-
4	Παραγωγή ζεστού νερού: Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης				C	C	C	-	-	-
5	Παραγωγή ζεστού νερού: Ενεργειακή απόδοση (*8)	η_{WH}	%		37	37	37	-	-	-
6	Ετήσια κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας (*8)	Μέσος όρος AEC	kWh		1396	1375	1374	-	-	-
7	Άλλο προφίλ φόρτωσης				-	-	-	-	-	-
8	Παραγωγή ζεστού νερού: Ενεργειακή απόδοση για πρόσθετο προφίλ φορτίου	$\eta_{WH\text{ επιπλέον}}$	%		-	-	-	-	-	-
9	Ετήσια κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας για πρόσθετο προφίλ φορτίου	AEC	kWh		-	-	-	-	-	-
10	Ρύθμιση θερμοκρασίας για τον ελεγκτή θερμοκρασίας		°C		-	-	-	-	-	-
11	Επίπεδο ισχύος ήχου, σε εσωτερικό χώρο	$L_{WA\text{ εσωτερικό}}$	dB(A)		15	15	15	-	-	-
12	Δυνατότητα λειτουργίας μόνο σε περιόδους χαμηλής ζήτησης.				-	-	-	-	-	-
13	 Όλες οι ειδικές προφυλάξεις για τη συναρμολόγηση, την εγκατάσταση και τη συντήρηση περιγράφονται στις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης. Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης.									
14	 "έξυπνη" τιμή "1": Οι πληροφορίες σχετικά με την ενεργειακή απόδοση παραγωγής ζεστού νερού και την ετήσια ισχύ ή κατανάλωση καυσίμου ισχύουν μόνο όταν το έξυπνο σύστημα ελέγχου είναι ενεργοποιημένο.									
15	Έξυπνος παράγοντας				-	-	-	-	-	-
16	 Σε μονάδες με ενσωματωμένο αντισταθμιστή καιρού, συμπεριλαμβανομένης της λειτουργίας θερμοστάτη χώρου που μπορεί να ενεργοποιηθεί, η εποχιακή απόδοση θέρμανσης δωματίου περιλαμβάνει πάντα τον συντελεστή διόρθωσης για την κατηγορία τεχνολογίας ελεγκτή VI. Η εποχιακή απόδοση θέρμανσης δωματίου μπορεί να αποκλίσει εάν αυτή η λειτουργία είναι απενεργοποιημένη.									
17	 Όλα τα δεδομένα που περιλαμβάνονται στις πληροφορίες του προϊόντος καθορίστηκαν με την εφαρμογή των προδιαγραφών των σχετικών ευρωπαϊκών οδηγιών. Οι διαφορές στις πληροφορίες προϊόντος που παρατίθενται αλλού μπορεί να οδηγήσουν σε διαφορετικές συνθήκες δοκιμής. Ισχύουν και έγκυρα μόνο τα δεδομένα που περιέχονται σε αυτές τις πληροφορίες προϊόντος.									

(*8) Για μέσες κλιματολογικές συνθήκες



Φύλλο δεδομένων προϊόντος (σύμφωνα με τον κανονισμό ΕΕ αριθ. 814/2013)

1	Επωνυμία			DemirDöküm					
2	Μοντέλα	I		DT4-B 50 INT I					
		II		DT4-B 65 INT I					
		III		DT4-B 80 INT I					
		IV		-					
		V		-					
		VI		-					
				I	II	III	IV	V	VI
18	Ημερήσια κατανάλωση ρεύματος	Q_{elec}	<i>kWh</i>	6508	6385	6377	-	-	-
19	Παραγωγή ζεστού νερού: Καθαρισμένο προφίλ φόρτισης			M	M	M	-	-	-
20	Επίπεδο ισχύος ήχου, σε εσωτερικό χώρο	L_{WA} εσωτερικό	<i>dB(A)</i>	15	15	15	-	-	-
21	Εβδομαδιαία κατανάλωση καυσίμου χωρίς έξυπνο σύστημα ελέγχου	$Q_{καυσίμου}$ εβδομάδα	<i>kWh</i>	-	-	-	-	-	-
22	Εβδομαδιαία κατανάλωση ισχύος χωρίς έξυπνο σύστημα ελέγχου	Q_{elec} εβδομάδα	<i>kWh</i>	-	-	-	-	-	-
23	Εβδομαδιαία κατανάλωση καυσίμου με έξυπνο σύστημα ελέγχου	$Q_{καυσίμου}$ εβδομάδα, smart	<i>kWh</i>	-	-	-	-	-	-
24	Εβδομαδιαία κατανάλωση ισχύος με έξυπνο σύστημα ελέγχου	Q_{elec} εβδομάδα, smart	<i>kWh</i>	-	-	-	-	-	-
25	εtawh μέσος δεκαδικός	η_{WH}	%	37,0	37,0	37,0	-	-	-
26		Όλες οι ειδικές προφυλάξεις για τη συναρμολόγηση, την εγκατάσταση και τη συντήρηση περιγράφονται στις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης. Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης.							
27		Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης σχετικά με τη συναρμολόγηση, εγκατάσταση, συντήρηση, αφαίρεση, ανακύκλωση και/ή απόρριψη.							
28		Όλα τα δεδομένα που περιλαμβάνονται στις πληροφορίες του προϊόντος καθορίστηκαν με την εφαρμογή των προδιαγραφών των σχετικών ευρωπαϊκών οδηγιών. Οι διαφορές στις πληροφορίες προϊόντος που παρατίθενται αλλού μπορεί να οδηγήσουν σε διαφορετικές συνθήκες δοκιμής. Ισχύουν και έγκυρα μόνο τα δεδομένα που περιέχονται σε αυτές τις πληροφορίες προϊόντος.							



sq (1) Emri i markës (2) Modelet (3) Përgatitja e ujit të ngrohtë: Koeficienti i dhënë i ngarkesës (4) Përgatitja e ujit të ngrohtë: Kategoria e efikasitetit të energjisë (5) Përgatitja e ujit të ngrohtë: Efikasiteti i energjisë (6) Konsum vjetor i energjisë elektrike (7) Koeficient tjetër ngarkimi (8) Përgatitja e ujit të ngrohtë: Efikasiteti i energjisë me koeficient shtesë ngarkimi (9) Konsum vjetor i energjisë elektrike me koeficient shtesë ngarkimi (10) Përzgjedhja e temperaturës së çelësit të temperaturës (11) Nivelit i fuqisë akustike, i brendshëm (12) Mundësia e procesit për kohët e ngarkesave të ulëta. (13) Gjithë provizionet për montimin, instalimin dhe mirëmbajtjen përshkruhen në udhëzuesit e përdorimit dhe të instalimit. Lexoni dhe ndiqni udhëzimet e përdorimit dhe të instalimit. (14) Vlera-„smart“ „1“ : informacionet për efikasitetin e energjisë në përgatitjen e ujit të ngrohtë dhe konsumi vjetor i energjisë elektrike dhe lëndës djegëse janë të vlefshme vetëm me rregullatorin inteligjent të ndezur. (15) Faktori inteligjent (16) Efikasiteti i ngrohjes së dhomës në varësi të stinës, në pajisjet me rregullator të integruar, të rregullueshëm nga moti dhe me funksion të aktivizueshëm termostati, përmban gjithmonë faktorin e korigjimit të kategorisë së teknologjisë së rregullatorëve VI. Është e mundur të ketë devijime nga efikasiteti i ngrohjes së dhomës në varësi të stinës, në rastin e çaktivizimit të këtij funksioni. (17) Të gjitha të dhënat që përmbajnë informacionet e produktit, janë përpiluar sipas udhëzimeve të Direktivave Europiane. Si pasojë e kushteve të ndryshme të testimit, mund të rezultojnë ndryshime të paraqitura në vende të tjera të informacioneve të produktit. Të rëndësishme dhe të vlefshme janë vetëm të dhënat që përmbajnë këto informacione të produktit. (18) Konsum ditor i energjisë elektrike (19) Përgatitja e ujit të ngrohtë: Koeficienti i dhënë i ngarkesës (20) Nivelit i fuqisë akustike, i brendshëm (21) Konsum javor i lëndës djegëse pa rregullim inteligjent (22) Konsum javor i energjisë elektrike pa rregullim inteligjent (23) Konsum javor i lëndës djegëse me rregullim inteligjent (24) Konsum javor i energjisë elektrike me rregullim inteligjent (25) etawh average decimal (26) Gjithë provizionet për montimin, instalimin dhe mirëmbajtjen përshkruhen në udhëzuesit e përdorimit dhe të instalimit. Lexoni dhe ndiqni udhëzimet e përdorimit dhe të instalimit. (27) Lexoni dhe ndiqni udhëzimet e përdorimit dhe të instalimit për montimin, instalimin, mirëmbajtjen, çmontimin, riciklimin dhe / ose mënjanimin. (28) Të gjitha të dhënat që përmbajnë informacionet e produktit, janë përpiluar sipas udhëzimeve të Direktivave Europiane. Si pasojë e kushteve të ndryshme të testimit, mund të rezultojnë ndryshime të paraqitura në vende të tjera të informacioneve të produktit. Të rëndësishme dhe të vlefshme janë vetëm të dhënat që përmbajnë këto informacione të produktit.

a (1) Eπwvuvιά (2) Μοντέλα (3) Παραγωγή ζεστού νερού: Καθορισμένο προφίλ φορτίου (4) Παραγωγή ζεστού νερού: Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης (5) Παραγωγή ζεστού νερού: Ενεργειακή απόδοση (6) Ετήσια κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας (7) Άλλο προφίλ φορτίου (8) Παραγωγή ζεστού νερού: Ενεργειακή απόδοση για προφίλ πρόσθετου φορτίου (9) Ετήσια κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας για προφίλ πρόσθετου φορτίου (10) Ρύθμιση θερμοκρασίας για τον ελεγκτή θερμοκρασίας (11) Επίπεδο ισχύος ήχου, σε εσωτερικούς χώρους (13) Όλες οι ειδικές προφυλάξεις για συναρμολόγηση, εγκατάσταση και συντήρηση περιγράφονται στη λειτουργία και οδηγίες εγκατάστασης. Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης. (14) "smart" τιμή "1": Οι πληροφορίες σχετικά με την ενεργειακή απόδοση παραγωγής ζεστού νερού και την ετήσια ισχύ ή κατανάλωση καυσίμου ισχύουν μόνο όταν το έξυπνο σύστημα ελέγχου είναι ενεργοποιημένο. (15) Έξυπνος συντελεστής (16) Σε μονάδες με ενσωματωμένο αντισταθμιστή καιρού, συμπεριλαμβανομένης της λειτουργίας θερμοστάτη χώρου που μπορεί να ενεργοποιηθεί, η εποχιακή απόδοση θέρμανσης δωματίου περιλαμβάνει πάντα τον συντελεστή διόρθωσης για την κατηγορία τεχνολογίας ελεγκτή VI. Η εποχιακή απόδοση θέρμανσης δωματίου μπορεί να αποκλίνει εάν αυτή η λειτουργία είναι απενεργοποιημένη. (17) Όλα τα δεδομένα που περιλαμβάνονται στις πληροφορίες προϊόντος προσδιορίστηκαν με την εφαρμογή των προδιαγραφών των σχετικών ευρωπαϊκών οδηγιών. Οι διαφορές στις πληροφορίες προϊόντος που παρατίθενται αλλού μπορεί να οδηγήσουν σε διαφορετικές συνθήκες δοκιμής. Ισχύουν και έγκυρα μόνο τα δεδομένα που περιέχονται σε αυτές τις πληροφορίες προϊόντος. (18) Ημερήσια κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας (19) Παραγωγή ζεστού νερού: Καθορισμένο προφίλ φόρτωσης (20) Επίπεδο ηχητικής ισχύος, σε εσωτερικούς χώρους (21) Εβδομαδιαία κατανάλωση καυσίμου χωρίς έξυπνο σύστημα ελέγχου (22) Εβδομαδιαία κατανάλωση ισχύος χωρίς έξυπνο σύστημα ελέγχου (23) Εβδομαδιαία κατανάλωση καυσίμου με έξυπνο σύστημα ελέγχου (24) Εβδομαδιαία κατανάλωση ενέργειας με έξυπνο σύστημα ελέγχου (25) etawh μέσο δεκαδικό (26) Όλες οι ειδικές προφυλάξεις για τη συναρμολόγηση, την εγκατάσταση και τη συντήρηση περιγράφονται στις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης. Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης. (27) Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης σχετικά με τη συναρμολόγηση, εγκατάσταση, συντήρηση, αφαίρεση, ανακύκλωση και/ή απόρριψη. (28) Όλα τα δεδομένα που περιλαμβάνονται στις πληροφορίες του προϊόντος καθορίστηκαν με την εφαρμογή των προδιαγραφών των σχετικών ευρωπαϊκών οδηγιών. Οι διαφορές στις πληροφορίες προϊόντος που παρατίθενται αλλού μπορεί να οδηγήσουν σε διαφορετικές συνθήκες δοκιμής. Ισχύουν και έγκυρα μόνο τα δεδομένα που περιέχονται σε αυτές τις πληροφορίες προϊόντος.

t (1) Eπwvuvιά (2) Μοντέλα (3) Παραγωγή ζεστού νερού: Καθορισμένο προφίλ φορτίου (4) Παραγωγή ζεστού νερού: Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης (5) Παραγωγή ζεστού νερού: Ενεργειακή απόδοση (6) Ετήσια κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας (7) Άλλο προφίλ φορτίου (8) Παραγωγή ζεστού νερού: Ενεργειακή απόδοση για προφίλ πρόσθετου φορτίου (9) Ετήσια κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας για προφίλ πρόσθετου φορτίου (10) Ρύθμιση θερμοκρασίας για τον ελεγκτή θερμοκρασίας (11) Επίπεδο ισχύος ήχου, σε εσωτερικούς χώρους (13) Όλες οι ειδικές προφυλάξεις για συναρμολόγηση, εγκατάσταση και συντήρηση περιγράφονται στη λειτουργία και οδηγίες εγκατάστασης. Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης. (14) "smart" τιμή "1": Οι πληροφορίες σχετικά με την ενεργειακή απόδοση παραγωγής ζεστού νερού και την ετήσια ισχύ ή κατανάλωση καυσίμου ισχύουν μόνο όταν το έξυπνο σύστημα ελέγχου είναι ενεργοποιημένο. (15) Έξυπνος συντελεστής (16) Σε μονάδες με ενσωματωμένο αντισταθμιστή καιρού, συμπεριλαμβανομένης της λειτουργίας θερμοστάτη χώρου που μπορεί να ενεργοποιηθεί, η εποχιακή απόδοση θέρμανσης δωματίου περιλαμβάνει πάντα τον συντελεστή διόρθωσης για την κατηγορία τεχνολογίας ελεγκτή VI. Η εποχιακή απόδοση θέρμανσης δωματίου μπορεί να αποκλίνει εάν αυτή η λειτουργία είναι απενεργοποιημένη. (17) Όλα τα δεδομένα που περιλαμβάνονται στις πληροφορίες προϊόντος προσδιορίστηκαν με την εφαρμογή των προδιαγραφών των σχετικών ευρωπαϊκών οδηγιών. Οι διαφορές στις πληροφορίες προϊόντος που παρατίθενται αλλού μπορεί να οδηγήσουν σε διαφορετικές συνθήκες δοκιμής. Ισχύουν και έγκυρα μόνο τα δεδομένα που περιέχονται σε αυτές τις πληροφορίες προϊόντος. (18) Ημερήσια κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας (19) Παραγωγή ζεστού νερού: Καθορισμένο προφίλ φόρτωσης (20) Επίπεδο ηχητικής ισχύος, σε εσωτερικούς χώρους (21) Εβδομαδιαία κατανάλωση καυσίμου χωρίς έξυπνο σύστημα ελέγχου (22) Εβδομαδιαία κατανάλωση ισχύος χωρίς έξυπνο σύστημα ελέγχου (23) Εβδομαδιαία κατανάλωση καυσίμου με έξυπνο σύστημα ελέγχου (24) Εβδομαδιαία κατανάλωση ενέργειας με έξυπνο σύστημα ελέγχου (25) etawh μέσο δεκαδικό (26) Όλες οι ειδικές προφυλάξεις για τη συναρμολόγηση, την εγκατάσταση και τη συντήρηση περιγράφονται στις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης. Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης. (27) Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης σχετικά με τη συναρμολόγηση, εγκατάσταση, συντήρηση, αφαίρεση, ανακύκλωση και/ή απόρριψη. (28) Όλα τα δεδομένα που περιλαμβάνονται στις πληροφορίες του προϊόντος καθορίστηκαν με την εφαρμογή των προδιαγραφών των σχετικών ευρωπαϊκών οδηγιών. Οι διαφορές στις πληροφορίες προϊόντος που παρατίθενται αλλού μπορεί να οδηγήσουν σε διαφορετικές συνθήκες δοκιμής. Ισχύουν και έγκυρα μόνο τα δεδομένα που περιέχονται σε αυτές τις πληροφορίες προϊόντος.

u (1) Eπwvuvιά (2) Μοντέλα (3) Παραγωγή ζεστού νερού: Καθορισμένο προφίλ φορτίου (4) Παραγωγή ζεστού νερού: Κατηγορία ενεργειακής απόδοσης (5) Παραγωγή ζεστού νερού: Ενεργειακή απόδοση (6) Ετήσια κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας (7) Άλλο προφίλ φορτίου (8) Παραγωγή ζεστού νερού: Ενεργειακή απόδοση για προφίλ πρόσθετου φορτίου (9) Ετήσια κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας για προφίλ πρόσθετου φορτίου (10) Ρύθμιση θερμοκρασίας για τον ελεγκτή θερμοκρασίας (11) Επίπεδο ισχύος ήχου, σε εσωτερικούς χώρους (13) Όλες οι ειδικές προφυλάξεις για συναρμολόγηση, εγκατάσταση και συντήρηση περιγράφονται στη λειτουργία και οδηγίες εγκατάστασης. Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης. (14) "smart" τιμή "1": Οι πληροφορίες σχετικά με την ενεργειακή απόδοση παραγωγής ζεστού νερού και την ετήσια ισχύ ή κατανάλωση καυσίμου ισχύουν μόνο όταν το έξυπνο σύστημα ελέγχου είναι ενεργοποιημένο. (15) Έξυπνος συντελεστής (16) Σε μονάδες με ενσωματωμένο αντισταθμιστή καιρού, συμπεριλαμβανομένης της λειτουργίας θερμοστάτη



χώρου που μπορεί να ενεργοποιηθεί, η εποχιακή απόδοση θέρμανσης δωματίου περιλαμβάνει πάντα τον συντελεστή διόρθωσης για την κατηγορία τεχνολογίας ελεγκτή VI. Η εποχιακή απόδοση θέρμανσης δωματίου μπορεί να αποκλίνει εάν αυτή η λειτουργία είναι απενεργοποιημένη. (17) Όλα τα δεδομένα που περιλαμβάνονται στις πληροφορίες του προϊόντος καθορίστηκαν με την εφαρμογή των προδιαγραφών των σχετικών ευρωπαϊκών οδηγιών. Οι διαφορές στις πληροφορίες προϊόντος που παρατίθενται αλλού μπορεί να οδηγήσουν σε διαφορετικές συνθήκες δοκιμής. Ισχύουν και έγκυρα μόνο τα δεδομένα που περιέχονται σε αυτές τις πληροφορίες προϊόντος. (18) Ημερήσια κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας (19) Παραγωγή ζεστού νερού: Καθορισμένο προφίλ φόρτωσης (20) Επίπεδο ηχητικής ισχύος, σε εσωτερικούς χώρους (21) Εβδομαδιαία κατανάλωση καυσίμου χωρίς έξυπνο σύστημα ελέγχου (22) Εβδομαδιαία κατανάλωση ισχύος χωρίς έξυπνο σύστημα ελέγχου (23) Εβδομαδιαία κατανάλωση καυσίμου με έξυπνο σύστημα ελέγχου (24) Εβδομαδιαία κατανάλωση ενέργειας με έξυπνο σύστημα ελέγχου (25) εtawh μέσο δεκαδικό (26) Όλες οι ειδικές προφυλάξεις για τη συναρμολόγηση, την εγκατάσταση και τη συντήρηση περιγράφονται στις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης. Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης. (27) Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες λειτουργίας και εγκατάστασης σχετικά με τη συναρμολόγηση, εγκατάσταση, συντήρηση, αφαίρεση, ανακύκλωση και/ή απόρριψη. (28) Όλα τα δεδομένα που περιλαμβάνονται στις πληροφορίες του προϊόντος καθορίστηκαν με την εφαρμογή των προδιαγραφών των σχετικών ευρωπαϊκών οδηγιών. Οι διαφορές στις πληροφορίες προϊόντος που παρατίθενται αλλού μπορεί να οδηγήσουν σε διαφορετικές συνθήκες δοκιμής. Ισχύουν και έγκυρα μόνο τα δεδομένα που περιέχονται σε αυτές τις πληροφορίες προϊόντος.

